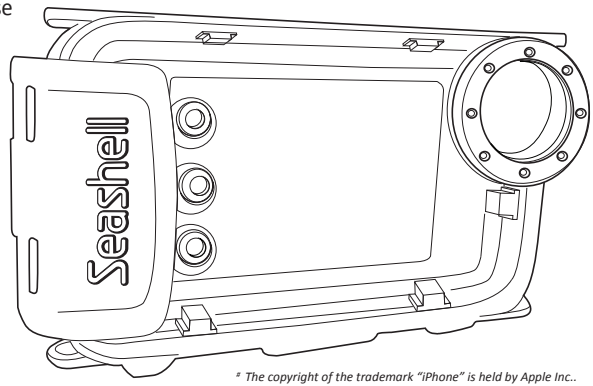
Seashell®

iPhone*Marine Photo Pack
iPhone* 用防水フォトハウジング
iPhone*방수 카메라 하우징
iPhone*防水攝影套裝
Custodia impermeabile per foto iPhone*
Cuerpo de cámara submarina para iPhone*
Boîtier photo étanche pour iPhone*
iPhone* Unterwasser-Photo-Gehäuse

SS-*i*/SS-*i5*



User Manual
ユーザーマニアル
사용자 매뉴얼
使用手冊
Manuale d'uso
Manual de usuario
Manuel de l'utilisateur
Bedienungsanleitung

* The copyright of the trademark "iPhone" is held by Apple Inc..

INDICE

1. INFORMACIÓN
1.1. Introducción 2
1.2. Descargo de responsabilidad 2
1.3. Componentes 3
1.4. Contenido del embalaje 4

2. USO DE LA CARCASA SEASHELL
2.1. Precaución 5
2.2. Instalación de la carcasa Seashell 5
2.3. Comprobación de la carcasa Seashell 6
2.4. Preparación del iPhone 7
2.5. Manejo de la carcasa Seashell 8
2.6. Extracción del iPhone de la carcasa Seashell 8
2.7. Filtración de agua 8
2.8. Mantenimiento de la junta tórica 9
2.9. Mantenimiento de las juntas tóricas pequeña 9
2.10. Mantenimiento de la carcasa Seashell 10
2.11. Preparación de la carcasa Seashell 10
2.12. Instalación del iPhone en la carcasa Seashell 10
2.13. Toma de fotos 11
2.14. Almacenamiento 11

3. OTROS
3.1. Especificaciones 11
3.2. Opciones 12

MANUAL DE USUARIO

Carcasa sumergible Seashell para el iPhone SS-i5/SS-i de Apple
Este manual sirve también para otros modelos de la misma serie de productos Seashell
Zear Corporation Ltd

1. INFORMACIÓN

1.1. Introducción

Gracias por adquirir la carcasa sumergible Seashell para iPhone.

Seashell es la primera carcasa sumergible del mundo diseñada específicamente para la fotografía bajo el agua con el iPhone. Seashell ofrece múltiples usos, ya que se puede utilizar en la playa o en la piscina, mientras bucea o nada y en muchas actividades al aire libre. Es sumergible hasta 40 metros de profundidad.

Seashell está preconfigurado para el iPhone sin funda. Sin embargo, también permite un iPhone con una funda de menos de 3 mm de espesor, mediante la personalización de Seashell con el kit de accesorios que se proporciona. Solo necesita unos minutos para hacerlo.

Seashell funciona con la aplicación estándar de la cámara que viene con el iPhone. Zear Corporation Limited también proporciona la aplicación patentada "Seashell Lite". Esta le permite manejar su iPhone más fácilmente bajo el agua.

Por favor, siga cuidadosamente las instrucciones de este manual para configurar su carcasa Seashell, de forma que pueda disfrutar de los mejores resultados y beneficiarse de la mejor protección para tu iPhone.

Antes de su uso, es importante inspeccionar la carcasa Seashell para asegurarse de que esté en buen estado. Realice una prueba de resistencia al agua como se explica en las siguientes secciones. Si tiene algún problema, por favor, póngase en contacto con su distribuidor para la asistencia con garantía.

1.2. Descargo de responsabilidad

Se ha hecho todo lo posible para asegurar que el contenido del presente manual sea preciso y completo. No se aceptará responsabilidad alguna por las deficiencias alegadas.

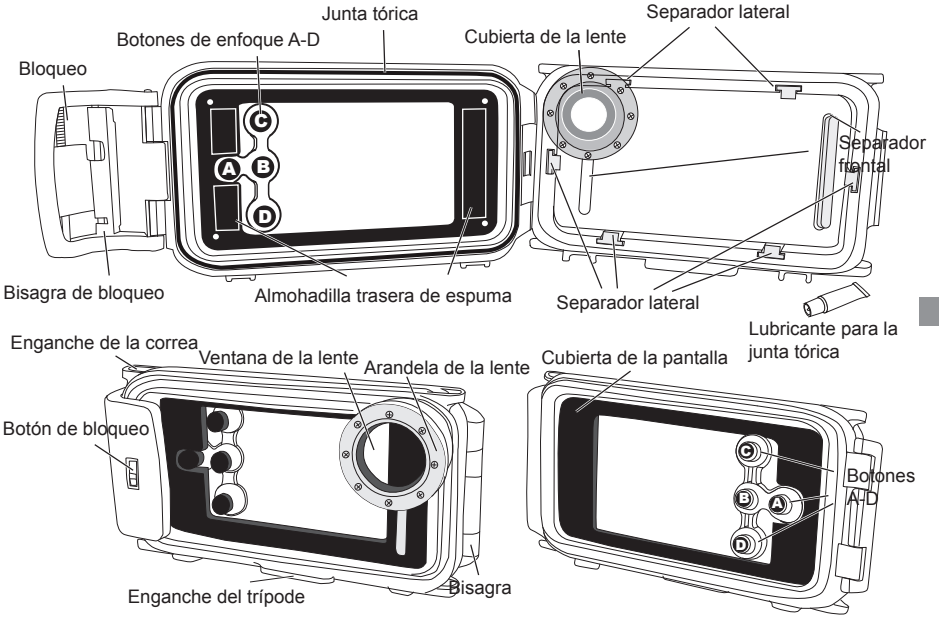
Zear Corporation Limited, el fabricante del producto, y sus agentes se reservan el derecho a realizar modificaciones en las especificaciones sin previo aviso.

El presente manual no podrá reproducirse, traducirse, copiarse o entregarse a terceros en ningún formato sin previo consentimiento por escrito de Zear Corporation Limited.

Zear Corporation Limited ha hecho todo lo posible para que este producto sea utilizado con iPhone de Apple. Sin embargo, Zear Corporation y sus agentes no se hacen responsables de cualquier limitación del funcionamiento o rendimiento.

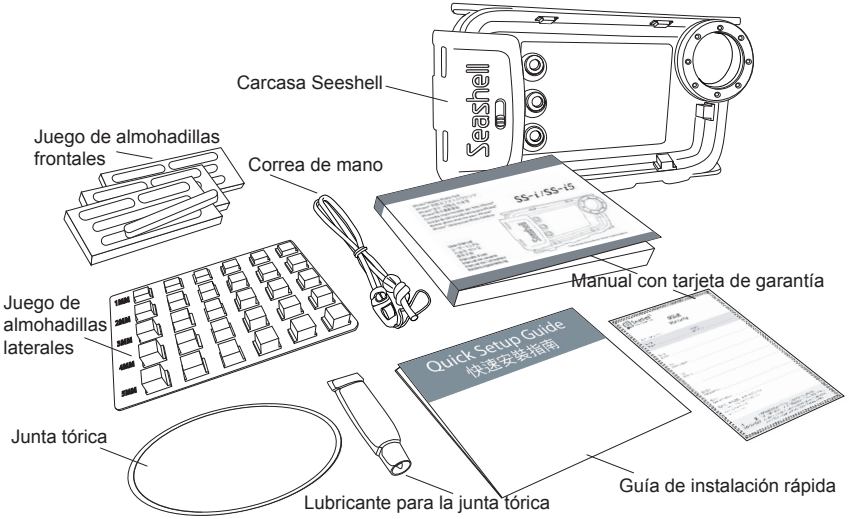
Zear Corporation Limited y sus agentes no se hacen responsables de ningún daño consecuente o incidental causado por el uso de la carcasa Seashell.

1.3. Componentes



1.4. Contenido del embalaje

La carcasa sumergible se incluye en el paquete. Por favor, asegúrese de que recibe todos los artículos necesarios para un uso adecuado. El embalaje debería contener los siguientes componentes:



2. USO DE LA CARCASA SEASHELL

2.1. Precaución

Es muy importante que lea las advertencias de seguridad cuidadosamente antes de utilizar la carcasa sumergible para garantizar su seguridad y evitar posibles daños.

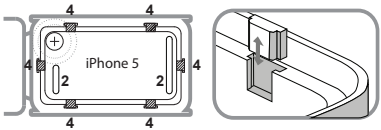
a. Si se producen filtraciones, extraiga la carcasa y el iPhone del agua inmediatamente.
b. Mantenga la carcasa Seashell abierta cuando no la use durante un periodo de tiempo prolongado para evitar la deformación de la junta tórica.
c. No exponga la carcasa a la luz solar directa, el fuego o a temperaturas elevadas.
d. No utilice la correa para el cuello cuando bucee con la carcasa Seashell, ya que puede provocar estrangulamiento accidental.
e. No utilice la carcasa Seashell en profundidades superiores a los 40 m.
f. No modifique la carcasa, ya que ello podría repercutir negativamente en la impermeabilidad de la carcasa.
g. No presione con excesiva fuerza la carcasa Seashell ni los botones, ya que puede causar daños.
h. Haga una copia de seguridad de los datos contenidos en su iPhone antes de utilizar la carcasa para evitar cualquier posible pérdida de datos.

En caso de que haya una gran diferencia de temperatura, puede producirse condensación en la carcasa Seashell, coloque una pequeña bolsa de cuentas secas en la carcasa si es necesario.

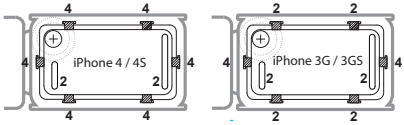
2.2. Instalación de la carcasa Seashell

a. La carcasa Seashell está preparada para el modelo de iPhone que se indica en el paquete.
b. Para iPhone con funda, quite los separadores laterales preinstalados y reemplácelos por separadores de menor tamaño suministrados con el paquete.
c. El tamaño de los separadores se indica tanto en el conjunto de separadores como en cada uno de los separadores laterales.

SS-i5



SS-i



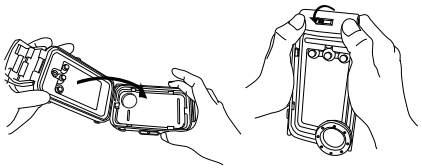
Separadores preinstalados de 2mm y 4mm

d. Puede extraer los separadores laterales con la mano fácilmente sin necesidad de ninguna herramienta.

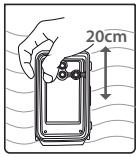
e. No utilice los separadores laterales que sujeten el iPhone muy apretado, ya que podrían dañar el teléfono. Si está demasiado apretado, reemplace los separadores por otros más pequeños.
f. SS-i: Puede utilizar también los separadores frontales y laterales con otros modelos de iPhone compatibles para personalizar la carcasa Seashell.

2.3. Comprobación de la carcasa Seashell

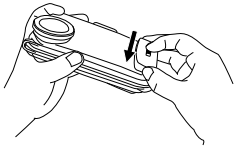
a. Cierre la caja Seashell sin ningún iPhone dentro y ponga el cierre de seguridad.



b. Sumerja la carcasa Seashell en agua a una profundidad mínima de 250 mm durante, al menos, 5 minutos.



c. Saque la carcasa del agua. Compruebe que el agua no se ha filtrado en la carcasa. Si no ha habido filtraciones, la carcasa es impermeable.
d. Seque la carcasa Seashell completamente con un paño o papel absorbente.
e. Abra la carcasa Seashell levantando el botón de bloqueo.

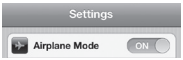


f. Use papel de seda para adsorber, pero no para limpiar los restos de agua del borde de la carcasa.
g. Consulte la sección de mantenimiento de la junta tórica si presenta filtraciones.
h. Póngase en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de Zear Corporation Ltd. en aldous@zearcorp.com si necesite asistencia.

2.4. Preparación del iPhone

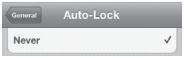
a. Realice los ajustes de su iPhone en un entorno limpio y seco.

b. Ajuste su iPhone en Modo avión y apague todas las alarmas y notificaciones para evitar las llamadas entrantes o alarmas durante el funcionamiento en modo cámara.



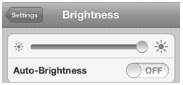
c. Bloquee la orientación vertical.

d. Ajuste el Bloqueo automático en “Nunca”.



e. Desplace el icono de la cámara a la esquina inferior de la pantalla. Evite poner el icono “Correo” en este lugar.

f. Configure el brillo de la pantalla al máximo.

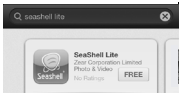


g. Apague el botón del flash. (Excluido el iPhone* 3/3Gs)

h. Asegúrese de que el iPhone tiene suficiente batería.

i. Cuando haya efectuado todos los cambios, introduzca el iPhone en la carcasa Seashell.

j. Para evitar cualquier ventana emergente de notificación, no mueva ninguno de los iconos de conexión a internet a la esquina superior izquierda o derecha de la pantalla debajo del modo vuelo.



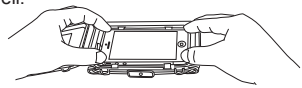
k. Se puede descargar una aplicación patentada para cámara Seashell desde la tienda de aplicaciones de Apple para facilitar su uso, sobre todo bajo el agua. Mueva este icono a otra esquina inferior si es necesario. Busque “Seashell Lite” en la tienda de aplicaciones para encontrar esta aplicación y descargarla.

l. Antes de utilizar la aplicación de la cámara Seashell , por favor vaya a “Localización de servicios” y active los servicios para esta aplicación.

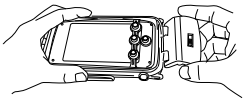
m. El usuario debe realizar copias de seguridad de los datos contenidos en el iPhone* antes de utilizar la carcasa para evitar cualquier posible pérdida de datos.

2.5. Manejo de la carcasa Seashell

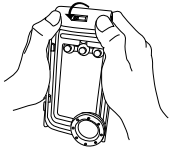
a. Introduzca el iPhone en la carcasa delantera Seashell.



b. Encienda y desbloquee el iPhone antes de cerrar la carcasa Seashell.



c. Cierre la carcasa y verifique que esté bien cerrada.



d. Pulse el botón para activar la función de cámara.
e. Utilice los botones “Foto” o “Vídeo” como desee.
f. Pulse la tecla de inicio si no utiliza la cámara para conservar la carga de la batería.

2.6. Extracción del iPhone de la carcasa Seashell

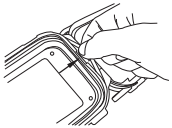
a. Lave a fondo la carcasa Seashell con agua del grifo antes de extraer el iPhone.
b. Seque la carcasa Seashell completamente con un paño o papel absorbente.
c. Abra la carcasa Seashell levantando el botón de bloqueo.
d. Extraiga el iPhone de la carcasa.
e. Si le resulta difícil abrir la carcasa, gire el bloqueo por completo hacia la parte trasera de la carcasa. De esa forma, la chapa del bloqueo puede presionar contra la parte frontal de la carcasa y separarla.

2.7. Filtración de agua

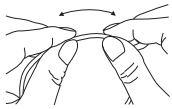
a. Si se producen filtraciones de agua mientras se utiliza la carcasa Seashell, deje de usarla y séquela del agua lo más rápido posible.
b. De lo contrario puede haber riesgo de descarga eléctrica o incendio. El iPhone también puede resultar dañado.
c. Seque inmediatamente el iPhone y el interior de la carcasa con un paño o papel de seda. Revise y aplique el mantenimiento necesario.

2.8. Mantenimiento de la junta tórica impermeabilizante

a. Mantenga la junta tórica impermeabilizante limpia, ya que si está sucia causar filtraciones.
b. Cuando la junta tórica se ensucie, retírela, a mano, de la ranura de la carcasa Seashell. Evite utilizar herramientas afiladas que puedan dañar la junta tórica.



c. No estire en exceso la junta tórica, ya que puede sufrir caños.
d. Limpie la junta tórica con agua potable y, cuidadosamente, elimine la suciedad con los dedos.
e. Aplique un poco del lubricante impermeabilizante y extiéndalo por toda la junta tórica con los dedos tirando en una dirección hasta que toda la junta tórica quede completamente cubierta, tal como se muestra en la ilustración.



f. Si se aplica demasiado lubricante puede causar filtraciones.
g. No utilice ningún otro lubricante que no sea suministrado por Zear Corporation Ltd.
h. No use ningún paño ni papel absorbente para aplicar el lubricante, utilice solo los dedos.
i. Con los dedos, vuelva a introducir con cuidado la junta lubricada en la ranura de la parte trasera de la carcasa.
j. Para asegurar un mejor rendimiento, limpie y lubrique la junta tórica impermeabilizante periódicamente.
k. Cambie la junta tórica cada año.
l. Si es necesario, limpie toda la suciedad o la arena de la ranura de la junta con un papel de seda antes de colocar la junta tórica de nuevo.

2.9. Mantenimiento de las juntas tóricas pequeñas de los botones

a. Pulse el botón hasta el fondo.
b. Utilice el extremo romo de un palillo para aplicar una pequeña cantidad de lubricante en la unión del eje del botón y la parte trasera de la carcasa.

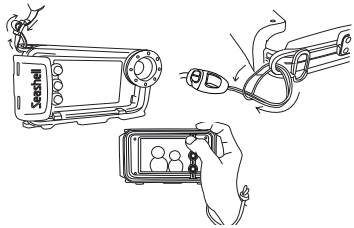
c. Pulse el botón varias veces para que el lubricante se reparta uniformemente por toda la junta tórica.
d. Repita los mismos pasos con los otros botones.

2.10. Mantenimiento de la carcasa Seashell

a. Limpie a fondo el exterior de la carcasa con abundante agua manteniendo la carcasa cerrada.
b. Si se ha utilizado la carcasa en el mar, déjela en remojo durante varias horas, manteniéndola cerrada y, posteriormente, límpiela a fondo.
c. Utilice un paño suave y seco o papel de seda para limpiar la carcasa con cuidado. Tenga cuidado con la arena o la suciedad, ya que pueden arañar la carcasa.
d. Si quedaran restos de agua salada, los componentes de metal podrían oxidarse.
e. Use papel de seda para adsorber, pero no para limpiar los restos de agua del borde de la carcasa.
f. Utilice un paño suave y limpio para limpiar el interior de la carcasa.

2.11. Preparación de la carcasa Seashell

a. Fije la correa para el cuello o la mano en el enganche de la correa de la carcasa.
b. El uso de correa para el cuello bajo el agua es peligroso, ya que la correa puede enredarse y provocar estrangulamiento u otro tipo de accidente.
c. Inspeccione la junta tórica de la carcasa para asegurarse que tiene suficiente lubricante y que está limpia. Si es necesario, aplique lubricante a la junta tórica como se indica en las secciones de mantenimiento de las juntas tóricas.



2.12. Instalación del iPhone en la carcasa Seashell

a. Coloque la carcasa sobre una superficie plana e introduzca el iPhone.
b. Cierre la carcasa Seashell presionando al mismo tiempo sobre la parte delantera y trasera.
c. Gire el bloqueo y apriete con cuidado sobre la parte delantera para que quede bien cerrada.

2.13. Toma de fotos

a. Pulse el botón para activar la función de cámara.
b. Para tomar una foto o grabar un vídeo coloque el interruptor entre foto y vídeo. También puede ver sus fotos o grabaciones tomadas con los botones correspondientes.
c. Pulse la tecla de inicio si no utiliza la cámara para conservar la carga de la batería.

2.14. Almacenamiento

a. Guarde la carcasa Seashell en un lugar limpio, fresco y seco, alejada de la luz solar directa.
b. Guarde la carcasa Seashell lejos de disolventes u otros productos químicos fuertes.
c. Mantenga la carcasa Seashell abierta cuando no la use durante un periodo de tiempo prolongado para evitar la deformación de la junta tórica.

3. OTROS

3.1. Especificaciones

a. Materiales:
Predominantemente policarbonato, vidrio, acero inoxidable y caucho sintético
b. Temperatura de funcionamiento: Entre 0 y 45 ºC
c. Temperatura de almacenamiento: Entre -10 y 65 ºC
d. Profundidad máxima: 40 metros (131 pies) clase de protección IP8X a prueba de agua
e. A prueba de polvo:
Clase de protección IP6X a prueba de polvo
f. Peso:
SS-i Aprox. 240 g (solo carcasa impermeable)
SS-i5 Aprox. 275 g (solo carcasa impermea ble)
g.Dimensiones:
SS-i 153 mm (largo) x 88 mm (alto) x 34 mm (fondo)
SS-i 161 mm (largo) x 88 mm (alto) x 34 mm (fondo)
h. Flotabilidad en agua limpia (con iPhone):
SS-i - 10 g negativo
SS-i5 - 6 g negativo
i. Elementos impermeables:
Sello, junta tórica, etc.
j. Volumen de la carcasa:
SS-i Aprox. 390 cm^3 / SS-i5 Aprox. 420 cm^3

**Sujeto a cambios sin previo aviso*

3.2. Opciones

Existen otras opciones de carcasa Seashell disponibles a la venta:

a. SS- light iluminación subacuática con brazo
- 200 lúmenes LED con temperatura de color de 5500K con un ángulo de 130 grados de iluminación
- Ajuste libre del ángulo del soporte del flash
- 3 pilas AAA para una hora de funcionamiento con iluminación máxima
- Compatible con todas las carcasas iPhone Seashell y las carcasas de cámaras universales

b. Bolsa de neopreno

c. Kit de repuesto de junta tórica y lubricante para junta tórica

Sujeto a cambios sin previo aviso

Patentes internacionales en trámite

El logo Seashell es la marca registrada de Zear Corporation Limited

Apple, el logotipo de Apple y iPhone son marcas registradas de Apple Inc.

Copyright 2012 Zear Corporation Limited. Todos los derechos reservados.

www.seashell.hk